



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 12 czerwca 2025 r.

Poz. 3718

ANEKS NR 37
z dnia 5 czerwca 2025 r.

do Porozumienia Międzygminnego
zawartego w dniu 20 grudnia 2007 roku (Nr W/V/250/ZDiT/12/2007)
w sprawie: powierzenia przez Gminę Michałowice oraz przyjęcia przez Gminę Miejską Kraków
wykonywania zadań publicznych w ramach lokalnego transportu zbiorowego
w zakresie i na zasadach określonych w Porozumieniu,
zawarty pomiędzy:
Gminą Miejską Kraków z siedzibą w Krakowie, Plac Wszystkich Świętych 3/4, reprezentowaną
przez:
Aleksandra Miszańskiego – Prezydenta Miasta Krakowa
zwaną w dalszej części niniejszego aneksu „Miastem”
a
Gminą Michałowice z siedzibą w Michałowicach, Plac Józefa Piłsudskiego 1,
reprezentowaną przez:
Daniela Gajocha – Wójta Gminy Michałowice,
zwaną w dalszej części niniejszego aneksu „Gminą”.

Preambuła

Niniejszy aneks zostaje zawarty w związku:

- a) *z określeniem zwaloryzowanej na podstawie § 3 ust. 3 i 7 Porozumienia stawki za 1 wozokilometr obowiązującej od dnia 1 stycznia 2025 roku do 31 marca 2025 roku oraz z określeniem nowej na podstawie § 3 ust. 3 Porozumienia stawki za 1 wozokilometr obowiązującej od dnia 1 kwietnia 2025 roku do 31 grudnia 2025 roku z wyrównaniem dotacji od 1 stycznia 2025 roku;*
- b) *z ustaleniem na rok 2025 szczegółowych parametrów usług przewozowych, określonych w Załączniku Nr 2;*
- c) *z ustaleniem na rok 2025 wielkości rekompensaty utraty wpływów do budżetu Miasta związanych z wprowadzeniem ulgi wynikającej z zapisów Uchwały Nr XXI/231/11 Rady Miasta Krakowa z dnia 6 lipca 2011 r. w sprawie ustalenia cen i opłat za usługi przewozowe, uprawnień do przejazdów ulgowych oraz przepisów taryfowych w komunikacji miejskiej realizowanej na obszarze Gminy Miejskiej Kraków oraz gmin sąsiadujących, które przystąpiły do porozumienia w celu wspólnej realizacji publicznego transportu zbiorowego (z późn. zm.), określonej w Załączniku Nr 3.*

§ 1. W § 3 ust. 4 otrzymuje brzmienie:

„4. Stawki za 1 wozokm:

- a) **od 1 stycznia 2025 roku do 31 marca 2025 roku wynoszą:**
 - 10,58 zł w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części Ia i Ib tabeli zał. Nr 2,
 - 12,73 zł w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części II tabeli zał. Nr 2,
- b) **od 1 kwietnia 2025 roku do 31 grudnia 2025 roku wynoszą:**
 - 11,39 zł w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części Ia i Ib tabeli zał. Nr 2,

- 14,39 zł w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części II tabeli zał. Nr 2,

z zastrzeżeniem, że Gmina jest obowiązana wyrównać dotację za okres od 1 stycznia 2025 roku do 31 marca 2025 roku zgodnie z wynikami audytu wykonanego na zlecenie Miasta przez niezależnego audytora rekompensaty. Wyrównanie nastąpi w całości w miesiącu następującym po miesiącu, w którym informacja o wysokości wyrównania została przekazana Gminie na podstawie noty księgowej wystawionej przez Miasto.”.

§ 2. W § 3 ust. 5 otrzymuje brzmienie:

„5. Wskaźnik udziału Gminy w kosztach wykonywania usług, o których mowa w ust. 1 od dnia 1 stycznia 2025 r. wynosi:

- 50 % w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części Ia oraz II tabeli zał. Nr 2,

- 80 % w odniesieniu do wozokilometrów określonych w Części Ib tabeli zał. Nr 2.”.

§ 3. Wprowadza się zmienione niniejszym aneksem Załączniki Nr 2 i Nr 3 do Porozumienia.

§ 4. Zmienione w ramach niniejszego Aneksu Załączniki Nr 2 i Nr 3 do Porozumienia stanowią integralną część Aneksu.

§ 5. Aneks Nr 37 do Porozumienia Międzygminnego zawartego w dniu 20 grudnia 2007 roku (Nr W/V/250/ZDiT/12/2007) wchodzi w życie z dniem złożenia kwalifikowanego podpisu elektronicznego przez ostatnią spośród osób reprezentujących Strony, z mocą obowiązywania od 1 stycznia 2025 roku.

§ 6. Treść Aneksu Nr 37 do Porozumienia Międzygminnego zawartego w dniu 20 grudnia 2007 roku (Nr W/V/250/ZDiT/12/2007) podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Miasto:

Gmina:

Prezydent Miasta Krakowa

Wójt

Aleksander Miszański

Daniel Gajoch

Załącznik Nr 2
do Aneksu nr 37 do Porozumienia Międzygminnego
zawartego pomiędzy Gminą Miejską Kraków, a Gminą
Michałowice na wykonywanie zadań publicznych w
zakresie zbiorowego transportu lokalnego

PLAN WOZOKILOMETRÓW W 2025 ROKU OBJĘTY FINANSOWANIEM PRZEZ GMINĘ MICHAŁOWICE - CZĘŚĆ Ia

Nr linii	Przystanek początkowy	Przystanek końcowy	Dł. trasy objętej finansowaniem przez Gminę Michałowice	Liczba kursów						Praca przewozowa - Wozokilometry														Roczna praca przewozowa [wozokm]		
				Rok Szkolny			Wakacje																			
				dz. Pow	sob	św	dz. Pow	sob	św	Suma	Jeden dzień powszedni	Jedna sobota	Jedno święto	styczeń 2025	luty 2025	marzec 2025	kwiecień 2025	maj 2025	czerwiec 2025	lipiec 2025	sierpień 2025	wrzesień 2025	październik 2025		listopad 2025	grudzień 2025
250	Prądnik Czerwony	Zastów Pętla	1,240	13	0	0	13	0	0		16,120	0,000	0,000													
250	Zastów Pętla	Prądnik Czerwony	1,230	13	0	0	13	0	0	32,110	15,990	0,000	0,000	674,310	642,200	674,310	674,310	674,310	642,200	738,530	642,200	706,420	738,530	610,090	642,200	8 059,610
257	Narama Remiza	Górka Narodowa P+R 04	6,930	12	8	6	12	8	6		83,160	55,440	41,580													
257	Narama Remiza	Opolska Estakada	6,930	1	1	1	1	1	1		6,930	6,930	6,930													
257	Górka Narodowa P+R 04	Narama Remiza	6,960	12	8	7	12	8	7		83,520	55,680	48,720													
257	Opolska Estakada	Narama Remiza	6,960	1	1	0	1	1	0		6,960	6,960	0,000													
257	Narama Remiza	Górka Narodowa P+R 04	7,820	2	0	0	2	0	0		15,640	0,000	0,000													
257	Górka Narodowa P+R 04	Narama Remiza	7,765	2	0	0	2	0	0		15,530	0,000	0,000													
257	Narama Remiza	Górka Narodowa P+R 04	8,660	2	0	0	2	0	0		17,320	0,000	0,000													
257	Górka Narodowa P+R 04	Narama Remiza	8,630	2	0	0	2	0	0	468,560	17,260	0,000	0,000	6 256,140	5 815,360	6 283,920	6 158,910	6 256,140	6 009,820	6 554,320	6 134,830	6 308,000	6 554,320	5 860,730	6 107,050	74 299,540
260	Prądnik Czerwony	Pielgrzymowice Pętla	21,220	16	8	7	16	8	7		339,520	169,760	148,540													
260	Powstańców Wiadukt	Pielgrzymowice Pętla	21,050	1	1	1	1	1	1		21,050	21,050	21,050													
260	Pielgrzymowice Pętla	Prądnik Czerwony	15,770	17	8	7	17	8	7	1 225,610	268,090	126,160	110,390	16 149,620	14 961,000	16 186,610	15 869,640	16 149,620	15 520,960	16 846,980	15 837,930	16 218,320	16 846,980	15 172,280	15 800,940	191 560,880
270	Prądnik Czerwony	Pielgrzymowice Pętla	1,240	0	10	12	0	10	12		0,000	12,400	14,880													
270	Pielgrzymowice Pętla	Prądnik Czerwony	1,230	0	10	12	0	10	12		0,000	12,300	14,760													
270	Prądnik Czerwony	Pielgrzymowice Pętla	2,220	11	5	3	11	5	3		24,420	11,100	6,660													
270	Pielgrzymowice Pętla	Prądnik Czerwony	2,160	11	5	3	11	5	3	137,560	23,760	10,800	6,480	1 454,860	1 321,120	1 458,680	1 412,080	1 454,860	1 406,680	1 465,660	1 453,280	1 417,480	1 465,660	1 401,280	1 449,460	17 161,100
277	Górka Narodowa P+R 04	Iwanowice Dworskie Pętla	3,575	15	5	4	15	5	4		53,625	17,875	14,300													
277	Iwanowice Dworskie Pętla	Górka Narodowa P+R 04	3,570	16	6	5	16	6	5	182,190	57,120	21,420	17,850	2 675,725	2 500,680	2 682,870	2 643,575	2 675,725	2 564,980	2 832,915	2 604,275	2 722,170	2 832,915	2 486,385	2 597,130	31 819,345
307	Os. Podwawelskie	Michałowice P+R	5,000	0	39	39	46	39	39		0,000	195,000	195,000													
307	Michałowice P+R	Os. Podwawelskie	4,870	0	39	39	46	39	39	769,860	0,000	189,930	189,930	3 849,300	3 079,440	3 849,300	3 464,370	3 849,300	4 303,320	13 521,900	13 314,630	3 079,440	3 079,440	4 234,230	4 234,230	63 858,900
SUMA:																										386 759,38

PLAN WOZOKILOMETRÓW W 2025 ROKU OBJĘTY FINANSOWANIEM PRZEZ GMINĘ MICHAŁOWICE - CZĘŚĆ Ib

Nr linii	Przystanek początkowy	Przystanek końcowy	Dł. trasy objętej finansowaniem przez Gminę Michałowice	Liczba kursów						Praca przewozowa - Wozokilometry														Roczna praca przewozowa [wozokm]		
				Rok Szkolny			Wakacje																			
				dz. Pow.	sob	św	dz. Pow.	sob	św	Suma	Jeden dzień powszedni	Jedna sobota	Jedno święto	styczeń 2025	luty 2025	marzec 2025	kwiecień 2025	maj 2025	czerwiec 2025	lipiec 2025	sierpień 2025	wrzesień 2025	październik 2025		listopad 2025	grudzień 2025
917	Górka Narodowa P+R	Górna Wieś Pętla	2,825	2	2	2	2	2	2		5,650	5,650	5,650													
917	Górna Wieś Pętla	Górka Narodowa P+R	2,745	2	2	2	2	2	2	33,420	5,490	5,490	5,490	345,340	311,920	345,340	334,200	345,340	334,200	345,340	345,340	334,200	345,340	334,200	345,340	4 066,100

PLAN WOZOKILOMETRÓW W 2025 ROKU OBJĘTY FINANSOWANIEM PRZEZ GMINĘ MICHAŁOWICE - CZĘŚĆ II

Nr linii	Przystanek początkowy	Przystanek końcowy	Dł. trasy objętej finansowaniem przez Gminę Michałowice	Liczba kursów						Praca przewozowa - Wozokilometry														Roczna praca przewozowa [wozokm]		
				Rok Szkolny			Wakacje			Suma	Jeden dzień powszedni	Jedna sobota	Jedno święto	styczeń 2025	luty 2025	marzec 2025	kwiecień 2025	maj 2025	czerwiec 2025	lipiec 2025	sierpień 2025	wrzesień 2025	październik 2025		listopad 2025	grudzień 2025
				dz. Pow	sob	św	dz. Pow	sob	św																	
307	Os. Podwawelskie	Michałowice P+R	5,000	54	0	0	0	0	0		270,000	0,000	0,000													
307	Michałowice P+R	Os. Podwawelskie	4,870	54	0	0	0	0	0	532,980	262,980	0,000	0,000	11 192,580	10 659,600	11 192,580	11 192,580	11 192,580	10 126,620	0,000	0,000	11 725,560	12 258,540	10 126,620	10 659,600	110 326,860

Załącznik nr 3
do Aneksu nr 37 do Porozumienia Międzygminnego
zawartego pomiędzy Gminą Miejską Kraków, a Gminą
Michałowice na wykonywanie zadań publicznych w
zakresie zbiorowego transportu lokalnego

Linie aglomeracyjne dzienne - obowiązuje od 1 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r.

Linia	Przystanek początkowy	Przystanek końcowy	Liczba kursów						Długość trasy ogółem:	dzienna praca przewozowa				2025 - PRACA PRZEWOZOWA [wzkm]												
			Rok szkolny			Wakacje				1	1	1	Suma	styczeń	luty	marzec	kwiecień	maj	czerwiec	lipiec	sierpień	wrzesień	październik	listopad	grudzień	SUMA
			pow	sob	św	pow	sob	św																		
227	Krowodrza Górka P+R	Górna Wieś Petla	30	14	14	30	14	14	0,520	15,600	7,280	7,280														
227	Górna Wieś Petla	Krowodrza Górka P+R	31	15	15	31	15	15	0,430	13,330	6,450	6,450	56,390	744,830	688,440	744,830	731,100	744,830	715,900	775,230	729,630	746,300	775,230	700,700	729,630	8 826,650
250	Prądnik Czerwony	Zastów Petla	13	0	0	13	0	0	1,240	16,120	0,000	0,000														
250	Zastów Petla	Prądnik Czerwony	13	0	0	13	0	0	1,230	15,990	0,000	0,000	32,110	674,310	642,200	674,310	674,310	674,310	642,200	738,530	642,200	706,420	738,530	610,090	642,200	8 059,610
257	Górka Narodowa P+R	Narama Remiza	17	9	7	17	9	7	6,960	118,320	62,640	48,720														
257	Narama Remiza	Górka Narodowa P+R	17	9	7	17	9	7	6,930	117,810	62,370	48,510	458,370	6 042,150	5 611,560	6 069,930	5 944,920	6 042,150	5 806,020	6 319,950	5 931,030	6 083,820	6 319,950	5 667,120	5 903,250	71 741,850
260	Prądnik Czerwony	Pielgrzymowice Petla	16	8	7	16	8	7	18,870	301,920	150,960	132,090														
260	Pielgrzymowice Petla	Pradnik Czerwony	17	8	7	17	8	7	13,450	228,650	107,600	94,150														
260	Powstańców Wiadukt	Pielgrzymowice Petla	1	1	1	1	1	1	18,870	18,870	18,870	18,870	1 071,980	14 118,620	13 078,960	14 150,940	13 873,510	14 118,620	13 569,180	14 727,280	13 846,610	14 177,840	14 727,280	13 264,850	13 814,290	167 467,980
270	Prądnik Czerwony	Pielgrzymowice Petla	11	5	3	11	5	3	2,220	24,420	11,100	6,660														
270	Pielgrzymowice Petla	Pradnik Czerwony	11	5	3	11	5	3	2,160	23,760	10,800	6,480														
270	Prądnik Czerwony	Zastów Petla	0	10	12	0	10	12	1,240	0,000	12,400	14,880														
270	Zastów Petla	Pradnik Czerwony	0	10	12	0	10	12	1,230	0,000	12,300	14,760	137,560	1 454,860	1 321,120	1 458,680	1 412,080	1 454,860	1 406,680	1 465,660	1 453,280	1 417,480	1 465,660	1 401,280	1 449,460	17 161,100
277	Górka Narodowa P+R	Iwanowice Dworskie Petla	15	5	4	15	5	4	7,150	107,250	35,750	28,600														
277	Iwanowice Dworskie Petla	Górka Narodowa P+R	16	6	5	16	6	5	7,140	114,240	42,840	35,700	364,380	5 351,450	5 001,360	5 365,740	5 287,150	5 351,450	5 129,960	5 665,830	5 208,550	5 444,340	5 665,830	4 972,770	5 194,260	63 638,690
280	Górka Narodowa P+R	Owczary Petla	13	8	8	13	8	8	4,500	58,500	36,000	36,000														
280	Owczary Petla	Górka Narodowa P+R	13	8	8	13	8	8	4,510	58,630	36,080	36,080	261,290	3 180,530	2 919,240	3 180,530	3 108,450	3 180,530	3 063,400	3 270,630	3 135,480	3 153,500	3 270,630	3 018,350	3 135,480	37 616,750
307	Os. Podwawelskie	Michałowice P+R	54	39	39	46	39	39	5,000	270,000	195,000	195,000														
307	Michałowice P+R	Os. Podwawelskie	54	39	39	46	39	39	4,870	262,980	189,930	189,930	1 302,840	15 041,880	13 739,040	15 041,880	14 656,950	15 041,880	14 429,940	13 521,900	13 314,630	14 805,000	15 337,980	14 360,850	14 893,830	174 185,760
									108,520	1 766,390	998,370	920,160	3 684,920	46 608,630	43 001,920	46 686,840	45 688,470	46 608,630	44 763,280	46 485,010	44 261,410	46 534,700	48 301,090	43 996,010	45 762,400	548 698,390

Linie aglomeracyjne nocne - obowiązuje od 1 stycznia 2025 r. do 31 grudnia 2025 r.

Linia	Przystanek początkowy	Przystanek końcowy	Liczba kursów						Długość trasy ogółem:	dzienna praca przewozowa				2025 - PRACA PRZEWOZOWA [wzkm]												
			Rok szkolny			Wakacje				1	1	1	Suma	wzkm styczeń	wzkm luty	wzkm marzec	wzkm kwiecień	wzkm maj	wzkm czerwiec	wzkm lipiec	wzkm sierpień	wzkm wrzesień	wzkm październik	wzkm listopad	wzkm grudzień	SUMA
			pon/wt/ czw/pt	pt/sob/ sob/św	nd/ pon	pon/wt/ czw/pt	pt/sob/ sob/św	nd/ pon																		
								Michałowice	pon/wt-czw/pt	pt/sob, sob/św	nd/pon															
917	Krowodrza Górka P+R	Górna Wieś Petla	2	2	2	2	2	4,070	8,140	8,140	8,140	48,360	499,720	451,360	499,720	483,600	499,720	483,600	499,720	499,720	483,600	499,720	483,600	499,720	5 883,800	
917	Górna Wieś Petla	Krowodrza Górka P+R	2	2	2	2	2	3,990	7,980	7,980	7,980															
									8,060	16,120	16,120	16,120	48,360	499,720	451,360	499,720	483,600	499,720	483,600	499,720	499,720	483,600	499,720	483,600	499,720	5 883,800

PRACA PRZEWOZOWA NA TERENIE GMINY [wzkm]														47 108,35	43 453,28	47 186,56	46 172,07	47 108,35	45 246,88	46 984,73	44 761,13	47 018,30	48 800,81	44 479,61	46 262,12	554 582,190
REKOMPENSATA [zł]														8 950,59	8 256,12	8 965,45	8 772,69	8 950,59	8 596,91	8 927,10	8 504,61	8 933,48	9 272,15	8 451,13	8 789,80	105 370,62
WSKAŹNIK REKOMPENSATY [zł/wzkm]		0,19 zł																								